



Պարգևաբաշխումներ, միջնորդադրամ, արձակուրդի եւ հիվանդության վճարում, սպահովագրական միջնորդադրամ, որոշ հողագործական եկամուտ եւ հատուկ այլ վճարումներ

Որո՞նք են «հատուկ վճարումները»

Կենսաթոշակի անցնելուց յետոյ դուք կարող եք ստանալ վճարումայն աշխատանքի համար, որը դուք կատարել էիք նախքան Սոցիալական Ապահովության նպաստներ ստանալը: Սովորաբար, այս վճարումը չի ազդում ձեր Սոցիալական Ապահովության նպաստներին: Սույն թերթիկում բացատրվում է հատուկ վճարումների տեսակները, որպէսզի դուք որոշեք թէ արդյոք ստացել եք դրանք, իսկ ստանալու դէպքում՝ ինչ պէտք է անեք:

Ի՞նչն է որակվում որպէս հատուկ վճարում

Եթէ դուք կենսաթոշակ անցնելուց յետոյ ստացել եք աշխատավարձ այն գործի համար որ ավարտել էիք նախքան ձեր աշխատանքի դադարեցումը, այդ եկամուտը «հատուկ վճարում» կը համարվի: Հատուկ վճարումները ընդգրկում են պարգևաբաշխումներ, հաւաքված արձակուրդի եւ հիվանդության վճարումներ, վերջնահաշվարկ վճարում, ետին մնացած վճարում, սպասման վճարում, վաճառքի միջնորդադրամ եւ կենսաթոշակի անցնելու հետ կապված վարձեր կամ հետաձգված հատուցում: Այս տեսակի եկամուտը արձանագրվում է ներկա տարվա ձեր W-2 ձեւաթղթում, սակայն վաստակված էր նախորդ տարում եւ **կարող է նշվի W-2 ձեւաթղթի «Ոչ Որակյալ Ծրագիր» (Nonqualified Plan) կոչվող մասում:**

Եթէ դուք ինքնաշխատ եք եղել եւ ծառայություններ մատուցել նախքան Սոցիալական Ապահովության **կենսաթոշակի անցնելը**, եւ առաջին տարվա ընթացքում ստանում եք գուտ եկամուտ այս աշխատանքի համար, մենք այդ եկամուտը համարում ենք «հատուկ վճարում»: «Ծառայություններ» կոչվում են այն կանոնավոր աշխատանքն ու գործունեությունները որ դուք կատարում եք ձեր ձեռնարկության համար:

Ինքնաշխատանքի համար որոշակի հատուկ վճարումներ ընդգրկում են եկամուտ հողագործական կամ ագարակային

աշխատանքից, կամ եկամուտ որ ստանում է մի ձեռնարկության սեփականատերը արանց աշխատելու կամ ծառայություն ընելու:

Հասույթի սահմանները ինչպէ՞ս ազդում են նպաստների

Հասույթի սահմաններ կան այն Սոցիալական Ապահովության նպաստառուների համար, որոնք աշխատում են եւ կենսաթոշակի անցնելու լրի տարիքից երիտասարդ են: Նպաստները կը կրճատվեն եթէ նրանց հասույթը գերազանցի որոշ սահման: 2006 թվականին լրի կենսաթոշակ անցնելու տարիքն է 65 տարի եւ 8 ամիս: Լրի կենսաթոշակի անցնելու տարիքը ամէն տարի աստիճանաբար բարձրանում է՝ մինչեւ այն հասնի 67 տարվա 1960 թվականին կամ ւաելի ուշ ծնվածների համար:

- Եթէ դուք ձեր կենսաթոշակի անցնելու լրի տարիքից երիտասարդ եք, ձեր նպաստից մէկ դուրս պակսում է ամէն մի երկու դուրսի փոխարեն եթէ ձեր հասույթը 12,480 դուրսից բարձր է 2006 տարվա համար:
- Ձեր կենսաթոշակի անցնելու լրի տարիքը հասնելու տարում, ձեր նպաստից մէկ դուրս պակսում է ամէն մի երեք դուրսի փոխարեն եթէ ձեր հասույթը 33,240 դուրսից բարձր է 2006 տարվա համար:
- Սկսյալ ձեր լրի կենսաթոշակի անցնելու ամսից, դուք կարող եք վաստակել անսահման հասույթ եւ միաժամանակ ստանալ Սոցիալական Ապահովության ամբողջական նպաստներ:

Եթէ կարծում եք որ ստացել եք հատուկ վճարում

Եթէ դուք ստանում եք Սոցիալական Ապահովության նպաստներ եւ ձեր ընդհանուր տարեկան հասույթը գերազանցում է մեր սահմանը եւ այդ հասույթը ներառվում է հատուկ վճարում, դուք պէտք է Սոցիալական Ապահովության հետ կապվեք: Հայտնեցե՛ք մեզ որ դուք ստացել

եք հատուկ վճարում: Եթե մենք համաձայնենք, հատուկ վճարումի գումարը այդ տարվա ընդհանուր հասույթից չեղյալ կը նկատենք:

Սոցիալական Ապահովության հետ կապ հաստատել

Հատուկ վճարումի օրինակ

Այս օրինակը ցույց է տալիս Սոցիալական Ապահովության վերաբերումը հատուկ վճարումի:

Պրն. ՏըՍիլվան սկսել է ստանալ Սոցիալական Ապահովության նպաստներ 62 տարեկանում՝ Նոյեմբեր 20054 թվականին: Հունվար 2006 թվականին Պրն.ՏըՍիլվան իր գործատեղից ստացել է 17,000 դոլարի փոխ գիր (չեկ) իր հաւաքած արձակուրդի օրերուն փոխարեն: Որովհետեւ դա հաւաքված էր կենսաթոշակի անցնելուց առաջ, Սոցիալական Ապահովությունը դիտարկելու է այդ որպէս հատուկ վճար եւ չի հաշվելու այն որպէս հասույթ 2006 թվականի համար:

Հավելյալ տեղեկության համար, այցելեցեք մեր կայքէջը, www.socialsecurity.gov ուր նաեւ կարող եք գտնել մեր վերջին հրատարակությունները: Կարող եք նաեւ զանգահարել հետեւյալ անվճար թվին 1-800-772-1213 (խուլերը եւ դժուար լսողները թող զանգահարեն հետեւյալ հատուկ TTY թվին 1-800-325-0778): Մենք կարող ենք պատասխանել ձեր մասնաշաղկապ հարցումները առաւօտյան ժամը 7-ից մինչեւ երեկոյան ժամը 7, Երկուշաբթի օրից մինչեւ Ուրբաթ: Ինքնաշխատ հեռաձայնային ծառայությամբ մենք որոշ հարցերի կարող ենք պատասխանել եւ տեղեկություններ հայթայթել օրը 24 ժամ:

Ապահովագրական վաճառորդ եւ հողագործներ

Մասնագիտական երկու հատուկ խումբեր, ապահովագրական վաճառորդներ եւ հողագործներ, սովորաբար ստանում են հասույթ որը նկատվում է «հատուկ վճարում»:

Եթե Թարգմանիչի Պետք Ունեք. Մենք ձեզ համար անվճար թարգմանիչ կարող ենք տրամադրել որպեսզի դուք կարողանաք մեզ հետ ձեր գործերը կատարել: Այս թարգմանչական ծառայությունը կարող եք գտնել մեր գրասենյակներում եւ հեռաձայնի վրայ: Չանգահարեցեք մեզ հետեւյալ թվին 1-800-772-1213 եւ ճնշեք թիւ մեկը: Հեռաձայնը պատասխանող ներկայացուցիչը միացնում է ձեզ թարգմանիչի հետ որպէսզի ան օգնէ ձեզի: Եթե չ'կարողացանք հեռաձայնով օգտակար լինել, ժամադրություն ենք տալիս որպէսզի դուք այցելեք ձեր տեղական գրասենյակը որտեղ ներկայ կը լինի նաեւ թարգմանիչը:

Ապահովագրական վաճառորդ

Շատ ապահովագրական վաճառորդներ կենսաթոշակի անցնելուց յետոյ շարունակում են ստանալ միջնորդադրամ այն ապահովագրերի համար, որոնք նրանք վաճառել են նախքան կենսաթոշակի անցնելը: Այդ եկամուտը չի ազդելու նրանց Սոցիալական Ապահովության նպաստներին:

Մենք բոլոր խօսակցությունները գաղտնի պահում ենք: Ուզում ենք նաեւ վստահ լինել թէ դուք ստանում եք ճշգրիտ տեղեկություն ու քաղաքավար ծառայություն: Այս պատճառով, Սոցիալական Ապահովության երկրորդ ներկայացուցիչ մը հսկում է որոշ խօսակցությունները:

Հողագործներ

Շատ հողագործներ հավաքում են բերքը մէկ տարի եւ պահեստավորում են այդ՝ յաջորդ տարի վաճառելու նպատակով: Այդ եկամուտը չի ազդելու նրանց Սոցիալական Ապահովության նպաստներին:



Social Security Administration
SSA Publication No. 05-10063-AM
Special Payments After Retirement (Armenian)
January 2006